

ได้จัดการ ออกใบ อนุญาต ของ ตำน บ่อกันโรค  
ภยันตราย สำหรับเรือ ลำนั้น ด้วย

ข้อ ๖ เจ้าพนักงาน แพทย์ มีอำนาจ ที่จะ ขึ้นไป  
บนเรือ ที่ มา ถึง น่านน้ำ ดยามใต้ ทุกลำ แต่ ตรวจ  
บรรดา คน ที่ อยู่ในเรือ นั้น ได้ ทั่ว หน้า แต่ ถ้า  
เห็น สมควร จะ เรียก ตรวจ ใบ ลำคัมภ์ แจง ด้วย การ  
ใช้เจ็บ สำหรับเรือ หนังสือ แจง จำนวน คน อพยพ  
จากหนังสือ อื่น ๆ ซึ่ง เจ้าพนักงาน แพทย์ จะ ต้อง  
การ ตรวจ เพื่อให้ จัดการ ออกใบ อนุญาต ของ  
ตำน บ่อกันโรค ภยันตราย นี้ ด้วย ก็ได้ แต่ เจ้า  
พนักงาน แพทย์ จะ ต้อง ทำการ โดย ทาง ที่ ถูก ต้อง  
ด้วย กฎหมาย ตาม ที่ เห็น สมควร ต้อง ทำ เพื่อให้  
รู้ ได้ ว่า ความ สะอาด เรียบ ร้อย ในเรือ แลใน  
บรรดา คน ในเรือ นั้น ๆ มี อยู่ เป็น อย่างไร

ข้อ ๗ ห้ามไม่ให้ เจ้าพนักงาน ศุภกากร ซึ่ง  
ทำการ ใน น้ำ ที่ อยู่ เกาะ สี่ ช้าง เกาะ เมือง สมุทร  
ปราการ อนุญาต ให้เรือ ลำหนึ่ง ลำใด ที่ มา จาก  
เมือง ชองกง จากเมือง ท่าใด ๆ ใน ประเทศ  
จีน ที่ ไม่ได้ แสดง ใบ อนุญาต บอก ความ บริสุทธิ์  
จากโรค อัน ที่ ควร จะ ได้ รับ จาก เกาะ ไผ่ นั้น ลำเดียว  
ถ่ายสินค้า ที่ เกาะ สี่ ช้าง เกาะ แล่น เคย เข้า มา กรุง  
เทพ ฯ เป็น อันขาด แต่ บรรดา เรือ ที่ จะ ได้ แสดง  
ใบ อนุญาต เช่น นั้น ให้ ตรวจ ดู แล้ว จึง จะ ยอม  
ให้ ลำเดียว ถ่ายสินค้า ที่ เกาะ สี่ ช้าง แต่ เคย เข้า มา  
ยัง กรุง เทพ ฯ เกาะ คำบด อื่น ๆ ได้ ไม่ ต้อง มี  
การ ตรวจ อีก

ข้อ ๘ ให้ เจ้าพนักงาน แพทย์ มีอำนาจ ตาม  
พระราชบัญญัติ นี้ จัดการ ตาม ที่ จะ เห็น สมควร  
ใน บรรดา เรือ ฤๅ คน ทั้งหลาย อัน มี โรค คิด มา นั้น  
เพื่อ บ่อกันไม่ให้ โรค แพร่ หลาย ได้ ต่อ ไป

ข้อ ๙ ผู้หนึ่ง ผู้ใด ที่ กระทำ ความ ละเมิด  
ฤๅ ช่วย กระทำ ความ ละเมิด อย่าง หนึ่ง อย่าง

ใด ต่อ พระ ราชบัญญัติ นี้ แล ตั้ง ผู้เป็น นาย  
เรือ ฤๅ กับ ต้น ฤๅ ผู้ใด ๆ ซึ่ง มี อำนาจ บังคับ  
การ ของ เรือใหญ่ ฤๅ เรือ เล็ก ลำใด ๆ ที่ ได้  
มีความ ละเมิด นั้น เกิด ขึ้น ก็ ดี ฤๅ เป็น เรือ ที่  
ได้ ใช้ อย่าง หนึ่ง อย่าง ใด ใน การ อัน เป็น  
ความ ละเมิด นั้น ก็ ดี ผู้หนึ่ง ๆ จะ ต้อง ต่างคน  
มีโทษ ปรับ เป็น เงิน ไม่เกิน ๒๐๐๐ บาท ฤๅ โทษ  
จำขัง ไม่เกิน กำหนด เวลา ๖ เดือน ฤๅ ต้อง รับ  
โทษ ทั้ง สอง สถาน นั้น

ข้อ ๑๐ บรรดา เงิน ค่าใช้ จ่าย อัน มี ขึ้น ที่  
รัฐบาล ได้ ออก ไป เท่า ใด ใน การ รักษา เดียง  
ศคน ที่ ได้ เอา ขึ้น จาก เรือ ไป พัก อยู่ ที่ ตำน  
บ่อกันโรค ภยันตราย ที่ เกาะ ไผ่ นั้น ผู้ ที่ เป็น  
เอเยนต์ ของ เรือ ลำนั้น ต้อง ใช้ คน ให้ แก่  
รัฐบาล ทั้ง สิ้น

ข้อ ๑๑ พระ ราชบัญญัติ นี้ ให้ เสด็จ บัด  
กระทรวง นคร ชาติ เป็น เจ้าน้ำ ที่ จัดการ  
พร้อม ด้วย ความ ช่วย อุดหนุน ของ กรม ทหาร เรือ  
ให้ เป็น อัน ใช้ ได้ ตลอด ทุก ประการ

ข้อ ๑๒ ประกาศ พระ ราชบัญญัติ ลง  
วันที่ ๕ ตุลาคม รัตนโกสินทร ศก ๑๑๗ ซึ่ง  
แก้ไข เพิ่มเติม ประกาศ พระ ราชบัญญัติ  
ลง วันที่ ๗ เมษายน รัตนโกสินทร ศก ๑๑๗ นั้น  
ให้ ยก เลิก เสีย

ประกาศ มา ณ วัน เดียว ที่ ๑ เมษายน รัตน  
โกสินทร ศก ๑๑๙ เป็น วันที่ ๑๑๐๘๘ ใน  
รัชกาล บัดนี้

เสด็จ พระ ราชดำเนิน พระ ราชทาน เสด็จ  
ศพ อื่น มารดา เจ้า พระ ยา ภาสกรวงษ์  
วันที่ ๒๒ มีนาคม รัตนโกสินทร ศก ๑๑๗  
เวลา เข้า ได้ ยก โทษ ศพ อื่น มารดา เจ้า พระ ยา  
ภาสกรวงษ์ ออก ตั้ง ที่ หอ นั้ง บ้าน เจ้า พระ ยา

ภัสกรวงษ์ มี การ บำเพ็ญ กุศล แด่ การ ถอด  
ต่าง ๆ แล้ว วันที่ ๒๓ มีนาคม ได้ ยกโทษ ศพ  
ออกสู่ เมรุ ที่ วัด ประยูรวง ษาวาศ

เวลา บ่าย ๕ โมงเศษ พระบาท สมเด็จพระเจ้า  
อยู่หัว เสด็จ ออก ทาง พระที่นั่ง จักรกรี มหา  
ปราสาท เสด็จ พระ ราชตำเนน ลง เรือ พระที่นั่ง  
กตไพ ประทับ ทักนำ การ ไป ประทับ ทำ วัด  
ประยูรวง ษาวาศ เสด็จ พระ ราชตำเนน ขึ้น ประทับ  
พลับ พลา โปรดเกล้าฯ ให้ สมเด็จพระเจ้า ลูก  
ยาเธอ เจ้าฟ้า กรมขุน นคร ราชสีห์ มา ทรง ทอด  
ผ้าไตร ๓๐ ไตร ผ้าขาว ๒๐ พับ บัง ดูกุด แล้ว  
ทรง จุด ผักแคะ พระ ราชทาน เพลิง แล้ว เสด็จ กลับ  
พระ บรม มหา ราชวัง

• ใน การ ศพ นี้ โปรดเกล้าฯ พระ ราชทาน  
ผลกัณฑ์พฤกษ์ ๒ คั่น ๆ ละ ๒๐ บาท โขน ๑ โรง  
หนัง ๑ โรง ดอกไม้เพลิง ตาม ขรรมนิยม

พระ ยาศรี สหเทพ ไป ราชการ

เมือง ไซ่ง่อน

ด้วย ทรง พระ กรุณาโปรดเกล้าฯ ให้ พระยา  
ศรี สหเทพ กับ นาย ปลั่ง ดำม ออก ไป ยัง เมือง  
ไซ่ง่อน ด้วย เรือ รบ มุรชาวดิศ ดุวัตดี เพื่อ เยี่ยม  
เยือน มอง ชิเออร์ ดูแมร์ เคาเวเนอ เยเนราด  
หัว เมือง อินดู จัน ของ ฝรั่งเศส

พระยา ศรี สหเทพ ได้ ออกจาก กรุง เทพฯ เมื่อ  
วันที่ ๘ มีนาคม รัตน โกสินทร ศก ๑๙๑๗ พร้อม ด้วย  
นาย ปลั่ง ดำม ไป ด้วย เรือ มุรชาวดิศ ดุวัตดี  
มี กับกัน มุดเตอ เป็น นายเรือ ๑ แวะ ตรวจ  
ราชการ เมือง ตราด เมือง ประจันตคีรี เขต  
แห่ง ตะวัน แล้ว แล่น เรือ ต่อ ไป พอ ถึง เกาะ ปุดู  
โอบี คัดัน ใหญ่ ดม จัด จน วันที่ ๓๓ มีนาคม  
เวลา บ่าย ๕ โมงครึ่ง ถึง แหตม ดังแยก ปาก ไร่

ไซ่ง่อน บ้อม บน ภูเขา ที่ แหตม ดังแยก ยิง สัตต  
รับ ทั้ง ๓ บ้อม ที่ เมือง ดังแยก นี้ มี ดุคเตอร์ แนตต์  
เดอเวโล่ ชื่อ บิแยก ดีแคด ๑ นาย ทหาร เรือ เป็น  
กอมมัน ดัง ทหาร เรือ ที่ ดังแยก มา ค่อน รับ ใน  
เรือ ใน นาม ของ เคาเวเนอเยเนราด แล่น นำ  
เรือ รบ คอ บีโด ๒ ลำ ตาม เรือ มุรชา ให้ เป็น  
เกียรติยศ มา จน ถึง ไซ่ง่อน คั้น วัน นั้น แล่น เข้า  
มา แม่ น้ำ ไซ่ง่อน มา จน ๕ ทุ่ม เศษ ทอด สม  
นอน ได้ เมือง ไซ่ง่อน ลัก ๗ ไมล์

วันที่ ๑๔ มีนาคม รัตน โกสินทร ศก ๑๙๑๗ ก่อน  
ออก เรือ มี ดุคเตอร์ แนตต์ เดอเวโล่ ชื่อ รับ เพียด โฟ  
แอติ กอง ของ แอตมิราต ๑ มอง ชิเออร์ เกดเด  
เจ้า พนักงาน ฝ่าย ปอดติ๊ก ๑ มา ค่อน รับ ใน  
เรือ ใน นาม ของ เคาเวเนอเยเนราด ย่ำ รุง  
ใช้ จักร ขึ้น ตาม ลำ แม่ น้ำ มา เข้า ๑ โมง ถึง  
ท่า หน้า เมือง ไซ่ง่อน เรือ รบ ฝรั่งเศส ถึง สัตต  
รับ มี เจ้า พนักงาน อีก หลาย คน กับ มอง ชิเออร์  
ชเนเกน กอง สัตตไทย ไป รับ มา ขึ้น บก ที่ ทำ ขึ้น  
เมือง มี มอง ชิเออร์ ดูวิน ตำแหน่ง เซฟดูแคมเบ  
แต่่ง คิว เต็ม ยศ พร้อม ด้วย นาย ทหาร บก  
ทหาร เรือ มา รับ ที่ ทำ ขึ้น มี ทหาร ญวน กอมบนี  
หนึ่ง มา รับ เป็น เกียรติยศ ด้วย ขึ้น รถ มา ที่ วง  
เคาเวเนอเยเนอร์ นำ วง แล่น นำ ห้อง ใหญ่ ใน วง มี  
ทหาร ฝรั่งเศส สอง กอมบนี รับ มอง ชิเออร์ ดู  
แมร์ เคาเวเนอเยเนราด พร้อม ด้วย ข้า ราช  
การ ฝรั่งเศส ผู้ ใหญ่ ทั้ง หมด ที่ อยู่ ใน เมือง  
ไซ่ง่อน ตลอดจน บาด หลวง ผู้ แทน บิชอฟ  
รวม กว่า ๕๐ คน มา รับ พร้อม กัน ทหาร แคร  
ทำ แคร ธรรมเสริญ เป็น เพลงไทย เมื่อ คำนับ กัน  
ตาม ประเพณี แล้ว พระยา ศรี สหเทพ ได้ แสดง  
ต่อ เคาเวเนอเยเนราด ใน ภาษาไทย ว่า พระบาท  
สมเด็จพระเจ้า อยู่ หัว กรุง สยาม มี พระ บรม ราช